

U vusulusa maya wa vhuthu (*ubuntu*)

Iñwe ya ngudo khulwanesa ye ra i guda u bva kha dwadze ḥa Khoronavairasi ndi ya uri vhutshilo ndi ha ndeme nahone sa vhathu a ro ngo sikwa nga ndila ine ra kona u tshila ro khethelwa thungo kana u tshila u wothe.

Nga tshifhinga tsha musi dwadze ḥo diñeia maanda, vhunzhi ha vhathu vho tambudzwa nga mutsiko wa muhumbulo wo vhangwaho nga mulandu wa nyimele ya tshifhinga tshilapfu tsha u khethelwa thungo. Ro kona u vhona ndeme ya u tshilisana khathihi na uri vhukwamani vhu nga thusa hani kha u khwinifhadza matshilo ashu khathihi na u ri thusa uri ri kone u kunda khaedu dzine ra ḥangana nadzo vhutshiloni.

Zwa u vhuelela hashu kha matshilele o ḥoweleaho, zwo dovha hafhu zwa ri ḥea tshikhala tsha u vusulusa hafhu maya wa vhuthu khathihi na vhuthihi zwine zwa vha zwone zwi ḥalusaho mvumbo ya lushaka Iwashu. Kha ḥivhazwakale yashu yothe, ro kona u zwi sumbedza uri ro khwaṭha musi ri tshithu tshithihi nahone ri nga kona u kunda khaedu dzine dza kondza vhukuma.

Shango ḥashu ḥo fhaṭwa nga kha nyito dzo angalalahi khathihi na vhushaka ho dzingindelaho vhukati ha vhadzulapo vhalo. Hu dovha hafhu ha vha mvelele dzashu nga u angaredza khathihi na vhudi ha u fhambana hadzo hune ha ita uri shango ḥa Afrika Tshipembe ḥi vhe shango ḥavhuḍi vhukuma nga ndila yo khetheaho. Uhu u ḥanganelana ndi hune ha vhidzwa u pfi ndi maya wa Vhuthu (*spirit of Ubuntu*), zwine zwa katela vhuvha ha u vha muthu khathihi na u sumbedza vhuthu kha vhañwe vhathu.

Iphi ḥili *Ubuntu*, ḥi bva kha ḥiambele ḥa luambo Iwa TshiZulu ḥine ḥa ri “*umuntu ngumuntu ngabantu*”, zwine zwa amba uri muthu ndi muthu nga vhathu kana ndi zwine nda vha zwone nga vhone, zwine zwa sumbedza u tikana ha vhathu.

Zwi ri sumbedza uri rothe ri nga kona u bveledza vhukoni hashu nga ndila yo fhelelaho nga u ḥuṭuwedza zwa u ḥogomelana khathihi na u dzulela u ḥihumbudza uri sa vhathu ri a ḥodana u itela ri kone u tshila matshilo ashu nga ndila yo fhelelaho khathihi na u fhaṭa lushaka Iwahudzi.

Zwiñwe hafhu, maya wa Vhuthu u sumbedza vhufa hashu ha ḥa Afrika Tshipembe ho pfumaho nahone havhuḍi vhune ho ḥitika kha maitele a fanaho na vhupfelavhuṭungu, u humbulelana, u vhavhalela, vhulenda, ndinganyelo, tshirunzi tsha vhathu na vhuthihi hashu.

Musi ri tshi khou bveledza lushaka Iwashu phanḍa, hu khou itwa khuwelelo ya uri ri dovhe hafhu ri vusuluse maya wa Vhuthu u itela uri ri shume ro livha kha zwipikwa zwi fanaho khathihi na madzangalelo o ḥanganelaho u itela u khwinifhadza matshilo a vhathu vhothe. Kha ri tikedzane sa vhathu khathihi na u ḥuṭuwedza vhuthihi musi ri tshi khou bvela phanḍa na u shela mulenzhe rothe kha u fhaṭa lushaka Iwashu.

U itela uri ri kone u ḥalutshedza hafhu ḥivhazwakale yashu sa vhadzulapo vha ḥa Afrika Tshipembe, zwi ḥo ḥoda uri ri ḥanganedze maitele ashu a zwa Vhuthu nahone ri nga thoma nga u tou ḥiimisela u thetshelesa khathihi na u ḥea ngeletshedzo, tsivhudzo kana u tika avho vhane vha ḥoda thikhedzo ya zwa nyanyuwo.

Vhuthu vhu ṭoda uri ri didzhenise kha zwa u thusa zwitshavhani zwashu nahone hezwi zwi nga konadzea fhedzi nga kha u lamedza avho vhane vha shaya, u thusa vhadzulapo vhane vha vha vhaaluwa, u dinetshela u thusa kha madzangano a thuso ya vhathu, u thoma mafulo a u bveledza zwiwiya khathihi na u lima ngade dza zwiwiya u itela uri hu kone u vha na ndisedzo ya zwiwiya afho kha zwitshavha zwi shayah.

Ri nga dinetshedzela u thusa kha zwigwada zwa u linda kha vhupo hashu khathihi na u thusa dziforamu dza zwa vhupholisa ha zwitshavha dzapo u itela u thusa u lwa na zwiito zwa vhugevhenga heneho zwitshani zwashu. Zwiito zwi fanaho na u sa renga zwithu two tou tswiwaho kana zwine zwa si vhe zwa vhukuma khathihi na u vhiga milandu ya zwiito zwenezwo afho tshiitshini tsha mapholisa tshi re tsinisa na vhone zwi a khwaṭhis nndwa yashu ya u lwa na zwiito zwa vhugevhenga.

Vhuňwe ha vhugevhenga vhu shushaho vhukuma vhune ha ṭoda tshumisano yashu rothe, ndi uho ha zwiito zwa Dzikakhathi dzo D̄itikaho nga Mbeu na Mabulayo a Vhafumakadzi (GBVF). Ri nga shela mulenzhe nga u vhiga milandu ya zwiito zwa dzikhakhathi na u tambudzwa zwine zwa itelwa vafumakadzi na vhana kha tshiitsh tsha mapholisa tshi re tsinisa u itela u thusa avho vho ponyaho zwiito zwenezwo uri vha kone u tshila zwavhudi nga murahu ha u ḥangana na nyimele idzo dzi shushaho ngauralo nga kha u vha nea thikhedzo na thuso ya zwa vhueletshedzi.

Kha ri dovhe hafhu ri tikedze na u ḥogomela vhana vhashu nga u vha tsini na matshilo avho khathihi na u vha alusa nga ndila yavhuđi ri tshi vha sumba ndilani yo teaho afha vhutshiloni. Irwe ya ndila dzine ra nga dzi shumisa kha u vha alusa zwavhudi ndi u vha dzivhisa u shumisa zwidzidzivhadzi, zwine zwa vhaissa mitakalo yavho.

Vhathu vhothe vha ja Afrika Tshipembe, nga maanda vhaswa vhashu vha khou ḥuwedzwa uri vha ri "Hai!" kha zwidzidzivhadzi na zwikambi zwi si ho mulayoni. Ri tea u khwaṭhis nndwa yashu ya u lwa na zwidzidzivhadzi khathihi na u shumiswa ha zwikambi nga ndila yo kalulaho sa izwi zwi tshi kwama vhutshilo ha muthu muňwe na muňwe nga ndila dzo livhanaho thwii kana zwa kwama muthu muňwe na muňwe heneho kha zwitshavhani zwashu nga irwe ndila.

Nga maya wa Vhuthu, kha ri netshedze thuso kha vhaswa vhashu nga u ita zwothe zwine ra nga kona heneho hune ra vha na maanda hone uri ri netshedze vhaswa vhashu zwikhala zwa mishumo. Musi ri tshi thola vhaswa vhanzhi mishumoni, ri vha ri tshi khou fhaṭa lushaka khathihi na u fhungudza thaidzo ya zwa vhushayamishumo.

Muvhuso, nga wothe, u do ḥanganya vhadzulapo vhothe ho sedzwa tshipikwa tshithihi tsha u lwa na khaedu dzine ra ḥangana nadzo nga kha u tshimbida mbekanyamushumo dza zwa u dalela zwitshavha, mafulo a tsivhudzo na dzilzimbizo.

Rothe ri nga kona u ita uri Afrika Tshipembe li vhe shango ḥavhuđi nga u tou rangisa phanda maya wa Vhuthu khathihi na u ḥanganedza maitele a ḥhanganelano. Nga u tou ita zwenezwo, ri nga kona u fhaṭa shango li re na mvelaphanda nahone li vhuedzaho mudzulapo muňwe na muňwe.